



**REGISTRATION FORM FOR CANADIANS
RESIDING ABROAD**

**FORMULAIRE D'INSCRIPTION DES CANADIENS
RÉSIDENT À L'ÉTRANGER**

A Registrant / Requérant				B Destination Country Information / Renseignements sur le pays de destination			
Surname / Nom de famille				Local Street Address in Destination Country / Adresse locale dans le pays de destination			
First Name / Prénom				City - Country - Postal Code / Ville - Pays - Code postal			
Date of Birth (yyyy-mm-dd) / Date de naissance (aaaa-mm-jj)				Postal Address / Adresse postale			
Passport Number / Numéro de passeport				City - Country - Postal Code / Ville - Pays - Code postal			
Expiry Date / Date d'expiration				Telephone No. / N° de téléphone ()		Facsimile / Télécopieur ()	
Country of Birth / Pays de naissance				Cellular No. / N° cellulaire ()		Gender / Sexe	
Other Citizenship / Autre citoyenneté				Email / Courriel			
Status in Destination Country (see reverse) Statut dans le pays de destination (voir au verso)				Name of Employer in Destination Country / Nom de l'employeur dans le pays de destination			
Status in Canada / Statut au Canada				Tel. No. (Work) / No de tél (travail) ()		Facsimile (Work) / Télécopieur (travail) ()	
Occupation / Profession				Work Email / Courriel au travail			
Date of Departure from Destination Country (Max5yrs.)(yyyy-mm-dd) Date de départ du pays de destination (max.5ans)(aaaa-mm-jj)				Postal Address / Adresse postale			
Preferred Language of Correspondence <input type="checkbox"/> English Langue préférée pour la correspondance <input type="checkbox"/> Anglais				City - Country - Postal Code / Ville - Pays - Code postal			
<input type="checkbox"/> French <input type="checkbox"/> Français							
C Emergency Contact in Canada / Personne à avertir au Canada en cas d'urgence							
Name / Nom				Email / Courriel			
Postal Address / Adresse postale				City - Country - Postal Code / Ville - Pays - Code postal			
Telephone No. / N° de téléphone ()		Facsimile / Télécopieur ()		Relationship / Lien avec le requérant			
D Family Members Residing with Registrant / Membres de famille habitant avec le requérant							
Surname, First Name Nom de famille, Prénom	Date of Birth (yyyy-mm-dd) Date de naissance (aaaa-mm-jj)	Passport Number Numéro de passeport	Relationship Lien avec le requérant	Status in Canada Statut au Canada	Status in Country Statut dans le pays	Citizenship/Other Citizenship Citoyenneté/Autre citoyenneté	
I have read the Notice to Registrants section of this form and agree to its conditions. J'ai lu la section Avis au requérant de ce formulaire et j'en accepte les conditions.							
Signature				Date (yyyy-mm-dd) (aaaa-mm-jj)			
E For Office Use Only / Réserve à l'administration							
New Registration Nouvelle inscription <input type="checkbox"/>	Registration Status Statut de l'inscription <input type="checkbox"/> Active <input type="checkbox"/> Actif	Warden / Responsable		Mission			
Renewed Registration Inscription renouvelée <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> Temporarily Departed Départ temporaire	District		Country / Pays			
Cancel Registration Annuler l'inscription <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> Permanently Departed Départ définitif	Address Keyword Mot-clé de l'adresse →		Registration Number Numéro de requérant →			
Deletions from Existing Form Supprimer du formulaire existant <input type="checkbox"/>	Refer to lines: C- Voir lignes :	above ci-dessus		Case Number Numéro du cas →			
Additions to Existing Form Ajouter au formulaire existant <input type="checkbox"/>	Refer to lines: C- Voir lignes :	above ci-dessus		Number of Canadian Citizens Registered on this Form Nombre de citoyens canadiens inscrits sur ce formulaire →			

NOTICE TO REGISTRANTS

This information may be used by Foreign Affairs and International Trade Canada or third parties, as the Department may deem appropriate, for the protection or well-being of myself and my family, including evacuation in case of emergency.

The information contained in this form may be used only when necessary, to contact, protect and/or assist me and my family members residing with me and will only be used in accordance with the provision of the Canadian *Privacy Act*.

Under the *Privacy Act*, personal information may be disclosed in certain circumstances: a few examples include where disclosure would clearly benefit you, where the public interest in disclosure clearly outweighs any invasion of privacy or pursuant to a court order.

Please be advised that unless otherwise notified by yourself or a member of your family, the Canadian government office will consider your registration as formally departed on the date selected as the anticipated departure date on your original registration.

AVIS AU REQUÉRANT

J'accepte que ces renseignements soient utilisés par Affaires étrangères et Commerce international Canada ou par une tierce partie, si le Ministère le juge nécessaire, dans le cadre de mesures destinées à assurer ma protection et mon bien-être ainsi que ceux de ma famille, par exemple en cas d'évacuation d'urgence.

Les renseignements figurant sur ce formulaire ne peuvent être utilisés que pour contacter, protéger et/ou aider les membres de ma famille habitant avec moi, ou moi-même. L'utilisation de ces renseignements est régie par les dispositions de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*.

Aux termes de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*, des renseignements personnels peuvent être communiqués dans certaines circonstances, notamment dans les cas où la personne concernée en tirerait un avantage certain, lorsque des raisons d'intérêt public justifieraient nettement une éventuelle violation de la vie privée ou en vertu d'une ordonnance d'un tribunal.

Veillez noter qu'à moins d'indications contraires de votre part ou d'un membre de votre famille, le bureau du gouvernement canadien considérera que vous avez quitté à la date prévue de votre départ, telle que soumise lors de votre inscription.

Status in Destination Country / Statut dans le pays de destination

1. Resident - Working	Résident - Travail	7. Visitor - Education	Visiteur - Études
2. Resident - Retired	Résident - Retraité	8. Visitor - Work	Visiteur - Travail
3. Resident - Casual	Résident - Occasionnel	9. Visitor - Casual	Visiteur - Occasionnel
4. Resident - Education	Résident - Études	10. Other	Autre
5. Visitor - Business	Visiteur - Affaires	11. Dependant	Personne à charge
6. Visitor - Tourist	Visiteur - Touriste	12. Cdn Gov't Official	Agent du gouv. can.

Status in Canada / Statut au Canada

1. Landed Immigrant	Immigrant reçu	5. Citizen	Citoyen
2. Refugee	Réfugié	6. Student	Étudiant
3. Worker	Travailleur	7. Australian	Australien
4. Visitor	Visiteur		